opusdei.org

## 监督的信(2014年1 月)

监督要求我们尽力与所有的人活出手足之情,因为所有男女都是依照天主的肖像和模样所创造,并为基督的宝血所救赎。

2014年1月28日

我至爱的孩子们,愿耶稣为我看守我 的儿女们!

此刻我们脑海中仍然充满在圣诞节期 所默想的, 天使在白冷告诉牧羊人的 话语: 「天主受享光荣于高天,主爱 的人在世享平安。 | [1] 祂的独生子 道成肉身及祂的诞生彰显了天主的光 荣,这与人类的和平和手足之情,牢 不可破地联合在一起。我们是同一天 父的子女, 是依照祂的肖象和模样浩 成的。同时圣言借着隆生成人,成为 了人类的元首, 从罪恶中救赎了我 们,并恩赐我们成为天主的义子女, 这就是我们不但能够, 而目应当说我 们是兄弟姊妹的独特原因。天使在白 冷所宣告的喜讯: 「看, 我给你们报 告一个为全民族的大喜讯。 | [2], 不 仅是宣告给以色列子民, 而是给世上 所有的人。

在这些庆节期间,我们满脑子默观着耶稣,祂在若瑟体贴的照顾下,被玛利亚抱在怀里。留心观望这个毫无自卫能力的婴孩,祂就是天地万物的创造者,永生的天主圣言,竟变成「在各方面与我们相似,只是没有罪

过。」[3] 我们意识到自己永不能偿还祂给我们的爱,因而禁不住向祂朝拜和感恩。让我们在这新的一年,时常这样做,实践圣施礼华惯常的邀请: ut in gratiárum semper actióne maneámus,让我们恒常地感恩,感谢天主赐给或将赐给我们一切美好的东西,我们知道的或不知道的、或大或小、超性的或物质的,那些使我们喜乐或哀愁的一切事物。我要强调我们父亲的话,同时也要向自己说:为一切的事,感谢祂,因为一切都是好的。[4]

天主之母这庆节展开了圣诞期的第二部份,现在让我们把目光更专注地转向圣母,她是一位出类拔萃的少女,她的一句单纯的回应:「看,上主的婢女」[5] 圣言便得以降生成人,使我们在耶稣基督内成为天主的子女,成为弟兄姊妹,我们之间的手足之情比出自亚当和厄娃同一根源的更强大有力。圣母啊!圣母啊!因妳的一句Fiat!愿照你的话成就于我罢!让我

们成为天主的弟兄姊妹,祂光荣的继承人。妳是有福的! [6] 这使人心中最热切的渴求之一得以实现: 其中包括对手足之情这无法压抑的渴求一促使我们进入与他人共融,不再视别人为敌人或竞争对手,而是把他们视为应予接纳和拥抱的弟兄姊妹。 [7]

以真诚的手足之情去爱人是基督徒讯息最关键的因素之一。耶稣亲自对宗徒们强调这一点:「我给你们一条新命令:你们该彼此相爱如同我爱了你们,你们也该照样彼此相爱。如果你们之间彼此相亲相爱,世人因此就可认出你们是我的门徒。」[8] 我们父亲更说:我们应当重新燃起初期基督徒铭刻于心的那种「教友皆兄弟」之情。[9] 你和我,我们真的如此实行么?我们如何热切地为所有人祈祷?我们多么关心他们的生活?

吾主的新诫命帮助我们了解基督徒的 手足之情不仅是团结,也不可只限于 个性的相似、分享共同兴趣、或仅限 于人性的喜好。它要我们在他人身上找到基督,而且不止于此,还带领我们越来越肖似基督,直到我们可以说自己是alter Christus,另一基督,ipse Christus,基督自己。若要把这短诵显示出来,我们必需爱众人和服事他们,如同吾主服事和爱他们一样。

在他人身上看到基督和让人在我们身上看到基督是两个相辅相成的层面。这样我们可以彻底的避免因为我们邻人的人性价值、优点或对自己好而爱他们,同时远离那些我们认为有缺点和限度,或拥有令人不愉快个性的人。一旦这诱惑出现时,我们要把心灵之目注视着温良心谦的耶稣,祂为世人现在和永远奉献自己,祂不会拒绝任何人,且亲自出来迎接罪人并带领他们回归天主。

手足之情源自信德和实践个人的自由。我们父亲写道:因为基督徒的自由出自内心,发自信仰。但它不仅是

个人的隐私,且形之于外。手足之情亦是初期基督徒的明显特征之一。信德是天主慈爱的恩赐,使一切差异和障碍逐渐消失。「不再分犹太人或希腊人,奴隶或自由人,男人或女人,因为你们众人在基督耶稣内已成了一个。」(迦3:28)明白到我们都是弟兄姐妹,且要彼此相爱,超越了种族、社会背景、教育或思想体系的差异,是基督宗教的精髓。[10]

在吾主升天后的第一次福传,特别是对待那些在物质上或灵性上最有需要的人,甚至是对待迫害者,手足之情是基督教会能迅速拓展的决定性因素之一。据戴都良的记载,当时的外教人对基督的讯息赞叹不已:「看,他们彼此多么相爱!」。他还加上一句:「看基督徒如何准备为彼此牺牲生命,但外教人却准备互相残杀。」[11]

通讯从未像现今世代这般容易、快捷 和完整。这应该有助于整个人类的一 体性。然而,本笃十六世曾这样写道: 「不断全球化的社会使人变得更接近,但是却没有使我们成为兄弟。单凭理智,足以使人知觉人与人之间的平等,使人共处,相互尊重,但却不足以建立兄弟之情。兄弟之情的源头是天主: 超越此世的天主给了我们这使命。是祂先爱了我们,借着圣子教导我们兄弟之爱为何物。」[12]

正如我已经指出,圣施 礼华曾努力不 懈地谈论「新诫命」的重要性,在八 十年前, 他要他的儿子们把它写下来 并用框装起来, 挂在主业团第一个使 徒工作的据点,DYA学院内。其实, 早在自己的家里,他已学会忘却自 我、为人服务这德行。他父母深远的 基督徒表率,从小开始,童年、青少 年、直到年轻时, 牢牢地植根在他心 中, 怀着手足之情对待每一个人, 并 以行动具体地表达出来:施舍给穷 人、在课业上帮助同学、在他人需要 时给予神修指导等等。

为准备迎接1月9日,他的诞辰纪念日,我们要好好的从他的一生汲取教训。这天提醒我们,吾主天主拣选了圣施礼华作为主业团这纯精神性大家庭的父亲和家长,这个家庭是在教会内诞生的,没有种族、语言或国籍的限制。他充满了热情和自我牺牲的父道,他让我们看到天主父性的一线光明,同时他也教导我们在主业团内对每一个人要实行体贴的手足之情,成为天主的好孩子。

这正是教宗方济各在世界和平日的讯息。他在开端说了些很重要的话,(在谈及我们创办人的生平时,我已提醒了你们。)教宗指出: **手足之情是主要的人性素质,因为我们是一种赋有亲属关系的人类。我们深深意识到自己是与别人息息相关,这会有助我们去看待并对待每一个人,如同真正的弟兄姊妹;没有手足之情,就无法建立一个正义的社会,以及一个稳定和恒久的和平**。[13]

为家庭的利益所做的一切:要捍卫家 庭的本质因为它奠基于天主的计划, 它的合一性、对生命的开放、其最主 要的服务使命,对社会的结构和管理 它的法规,有着积极的影响。让我们 每天为世上所有的家庭。 为立法者祈 祷。同时,我们每一个人要尽其所 能, 在可能的情况下, 维护和宣扬这 自然的团体, 因为它正是社会生活正 常运作所必需。让我们在未来的数月 特别为教宗召开的世界主教团非常会 议祈祷以作准备, 这非常会议会在10 月举办,为探讨在新福传背景下处理 以家庭生活为主题的方法。

最近几天我再次默想我们父亲的讲道,我建议你们一再重新阅读这些讲道,因为它们会充实我们的灵修生活。我注意到一些清晰地详述耶稣诞生缘由的字句。吾主来临,是把和平、福音和生命带给人类,带给弟兄们:不论贫富智愚,一概感受其泽,恩及万众,无一或遗。的确,我们是弟兄,是同一天主圣父的子女。[14]

意识到我们大家是弟兄姊妹,并能把它实践出来,是天主所赐的礼物。手足之情是建基于天主的父职上。我们说的不是一种一般的父职,无差别的且在历史上不起作用的父职,而是一种天主对每个男女精准、格外具体、个别的爱(参阅玛6:25-30)。因此,这是一种有效地产生手足之情的父职,因为天主的爱,一旦被人接纳,就变成转化我们生活,以及我们与他人之间关系难以抵抗的利器,开启我们走向精诚团结并以行动作分享的人生。

教宗继续说: 人性的手足之情是在耶稣基督内和被祂一借其死亡和复活一以特殊的方式更新的。十字架是人性手足之情的极终基础: 人是无法靠己力使兄弟之情诞生。耶稣基督取了我们的人性,为的就是要拯救人性,祂爱圣父直到死在十字架上(参阅斐2:8),借着祂的复活,使我们成为一种崭新的人性(参阅斐2:14-16)—认知天主为父,并将自己完全交付给天

## 主,活出手足之情、一个向众人开放 的人生。 [15]

由于它是天主的恩赐,促进手足之情也是吾主给我们每一个人的任务,是我们不能逃避的。我们的创办人曾相当现实、没有任何悲观地写道:生活并不是一本垃圾小说。基督徒的兄弟手足情谊并非一次而永久地从天而来,而是日复一日地逐步建筑的,要面对生活上一切的困难:利益冲突、摩擦、竞争,与某些不公正的人的日常相处,以及我们自己的不公平等。[16]

在这里我不能不提及我们挚爱的欧华路主教。在某种意义上我们可以考虑把2014年称为「欧华路年」,因为在3月我们将庆祝他的百年诞辰,稍后我们希望能喜乐地参与他的列真福品大典。我的子女们,这提供给我们一个感谢天主的新的原因,也邀请我们好好地为这些重大事件作好准备。让

我们更热切地活出天主义子女关系和 手足之情的精神。

正如你们所知道的,教宗在12月23日接见了我。他除了祝福主业团所有的信友:平信徒和司铎们,尤其是生病的人,他 更鼓励我们在主业团信友居住的国家继续我们的使徒工作。他还特别地鼓励我们继续「听告解的使徒工作」,因为这是显示天主仁慈的圣事。

在圣诞节后,我曾往耶稣、玛利亚、若瑟住过的土地作一短暂的旅程。除了鼓励你们在那儿工作的弟兄姊妹外,我还参观了为纪念欧华路主教而兴建的Saxum磐石会议中心的选址,在那中心将会举办许多退省和其他不同的活动。这是1994年开选举总会议时所决定的事项。让我们热切地恒心祈祷,祈求这项工程能顺畅地进行,也让我们按照各自的情况设法提供资助。每当我想到透过此使徒工具能获得的到许多神益,为之动容。

一如过往,我更加渴望与你们共度这些节日。期间,我把你们每一个人带到这些中心的圣体柜和圣诞马槽前。你们干万不要忘记把我所有的意向献给圣婴。我已把你们的意向放在祂的足下。

在这新的一年,我以深情祝福你们你们的父亲,

- +浩伟
- [1]路2:14。
- [2] 路2:10。
- [3] 参阅希4:15。
- [4] 圣施礼华, 《道路》268。
- [5] 路1:38。
- [6] 圣施礼华, 《道路》512。

- [7] 教宗方济各, 「2014年世界和平日文告」1, 2013年12月8日。
- [8] 若13:34-35。
- [9] 圣施礼华, 《与施礼华蒙席会 谈》61。
- [10] 圣施礼华, "The Riches of the Faith," published in Los Domingos de ABC, November 2, 1969。
- [11] 圣犹思定, 《护教书》39, 7 (CCL 1, 151)。
- [12] 教宗本笃十六世,《在真理中实践爱德》通谕,2009年6月29日。
- [13] 教宗方济各,「2014年世界和平 日文告」1,2013年12月8日
- 。[14] 圣施礼华,《基督刚经过》 106。

[15] 教宗方济各,「2014年世界和平 日文告」3,2013年12月8日。

[16] 圣施礼华, "The Riches of the Faith," published in Los Domingos de ABC, November 2, 1969。

pdf | document generated automatically from <a href="https://opusdei.org/zhs/article/jian-du-de-xin-2014nian-1yue/">https://opusdei.org/zhs/article/jian-du-de-xin-2014nian-1yue/</a> (2025年11月20日)